



Svet
Evropske unije

Bruselj, 20. november 2018
(OR. en)

13109/18

Medinstitucionalna zadeva:
2018/0351 (NLE)

AELE 52
EEE 41
N 53
ISL 39
FL 39
MI 713
JUR 495
ECOFIN 914
SURE 38

ZAKONODAJNI AKTI IN DRUGI INSTRUMENTI

Zadeva:	SKLEP SVETA o stališču, ki se v imenu Evropske unije zavzame v Skupnem odboru EGP glede spremembe Priloge IX (Finančne storitve) k Sporazumu EGP (Omnibus II)
---------	---

SKLEP SVETA (EU) 2018/...

z dne ...

**o stališču, ki se v imenu Evropske unije zavzame
v Skupnem odboru EGP glede spremembe
Priloge IX (Finančne storitve) k Sporazumu EGP (Omnibus II)**

(Besedilo velja za EGP)

SVET EVROPSKE UNIJE JE –

ob upoštevanju Pogodbe o delovanju Evropske unije in zlasti členov 50, 53, 62 in 114 v povezavi s členom 218(9) Pogodbe,

ob upoštevanju Uredbe Sveta (ES) št. 2894/94 z dne 28. novembra 1994 o pravilih za izvajanje Sporazuma o Evropskem gospodarskem prostoru¹ in zlasti člena 1(3) Uredbe,

ob upoštevanju predloga Evropske komisije,

¹ UL L 305, 30.11.1994, str. 6.

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Sporazum o Evropskem gospodarskem prostoru¹ (v nadaljnjem besedilu: Sporazum EGP) je začel veljati 1. januarja 1994.
- (2) V skladu s členom 98 Sporazuma EGP se lahko Skupni odbor EGP med drugim odloči spremeniti Prilogo IX k temu sporazumu, ki vsebuje določbe o finančnih storitvah.
- (3) Direktivo 2014/51/EU Evropskega parlamenta in Sveta² je treba vključiti v Sporazum EGP.
- (4) Prilogo IX k Sporazumu EGP bi bilo zato treba ustrezno spremeniti.
- (5) Stališče Unije v Skupnem odboru EGP bi moralo zato temeljiti na priloženem osnutku sklepa –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

¹ UL L 1, 3.1.1994, str. 3.

² Direktiva 2014/51/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o spremembi direktiv 2003/71/ES in 2009/138/ES ter uredb (ES) št. 1060/2009, (EU) št. 1094/2010 in (EU) št. 1095/2010 glede pristojnosti Evropskega nadzornega organa (Evropski organ za zavarovanja in poklicne pokojnine) ter Evropskega nadzornega organa (Evropski organ za vrednostne papirje in trge) (UL L 153, 22.5.2014, str. 1).

Člen 1

Stališče, ki se v imenu Unije zavzame v Skupnem odboru EGP glede predlagane spremembe Priloge IX (Finančne storitve) k Sporazumu EGP, temelji na osnutku sklepa Skupnega odbora EGP, ki je priložen temu sklepu.

Člen 2

Ta sklep začne veljati na dan sprejetja.

V Bruslju,

Za Svet

Predsednik

OSNUTEK

SKLEP SKUPNEGA ODBORA EGP št. .../2018

z dne ...

o spremembi Priloge IX (Finančne storitve) k Sporazumu EGP

SKUPNI ODBOR EGP JE –

ob upoštevanju Sporazuma o Evropskem gospodarskem prostoru (v nadaljnjem besedilu: Sporazum EGP) in zlasti člena 98 Sporazuma EGP,

ob upoštevanju naslednjega:

- (1) Direktivo 2014/51/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 o spremembi direktiv 2003/71/ES in 2009/138/ES ter uredb (ES) št. 1060/2009, (EU) št. 1094/2010 in (EU) št. 1095/2010 glede pristojnosti Evropskega nadzornega organa (Evropski organ za zavarovanja in poklicne pokojnine) ter Evropskega nadzornega organa (Evropski organ za vrednostne papirje in trge)¹ je treba vključiti v Sporazum EGP.
- (2) Prilogo IX k Sporazumu EGP bi bilo zato treba ustrezno spremeniti –

SPREJEL NASLEDNJI SKLEP:

¹ UL L 153, 22.5.2014, str. 1.

Člen 1

Priloga IX k Sporazumu EGP se spremeni:

1. točka 1 (Direktiva 2009/138/ES Evropskega parlamenta in Sveta) se spremeni:

(i) doda se naslednja alinea:

„– **32014 L 0051**: Direktiva 2014/51/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 (UL L 153, 22.5.2014, str. 1).“;

(ii) dodajo se naslednje prilagoditve:

„(k) sklicevanja v Direktivi na pooblastila organa EIOPA v skladu s členoma 18 in 19 Uredbe (EU) št. 1094/2010 Evropskega parlamenta in Sveta se v primerih iz točke 31h te priloge in v skladu z njo razume kot sklicevanje na pooblastila Nadzornega organa Efte v zvezi z državami Efte;

(l) v členih 52(3) in 77f(1) se za besedo ‚Svetu‘ vstavi besedilo ‚Nadzornemu organu Efte, Stalnemu odboru držav Efte‘;

- (m) v členu 65a se za besedo ‚EIOPA‘ vstavi besedilo ‚oziroma Nadzorni organ Efte‘;
- (n) v členu 70 se sklicevanja na ‚centralnim bankam Evropskega sistema centralnih bank (ESCB)‘ in ‚centralnim bankam ESCB‘ razumejo tako, da poleg svojega pomena v Direktivi vključujejo tudi nacionalne centralne banke držav Efte;
- (o) v členu 138(4) se, kar zadeva države Efte, beseda ‚EIOPA‘ glasi ‚Nadzorni organ Efte‘, besedilo ‚kot jih razglasi EIOPA‘ pa se glasi ‚kot jih razglasi Nadzorni organ Efte na podlagi osnutkov, ki jih pripravi EIOPA‘;
- (p) informacij s poreklom iz držav Efte EIOPA ne izmenjuje v okviru dogovorov o sodelovanju s tretjimi državami ali njihovimi organi v skladu s členom 172(4)(e) ali členom 260(5)(e) brez izrecnega soglasja organov, ki so jih razkrili, in po potrebi izključno za namene, za katere so ti organi dali svoje soglasje;
- (q) v členu 308b(15) se, kar zadeva države Efte, besedilo ‚23. maja 2014‘ glasi ‚na dan začetka veljavnosti Sklepa Skupnega odbora EGP št. .../... z dne ... [tega sklepa]‘.‘‘;

2. v točkah 29b (Direktiva 2003/71/ES Evropskega parlamenta in Sveta), 31eb (Uredba (ES) št. 1060/2009 Evropskega parlamenta in Sveta) in 31i (Uredba (EU) št. 1095/2010 Evropskega parlamenta in Sveta) se doda naslednja alineja:

„– **32014 L 0051**: Direktiva 2014/51/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 (UL L 153, 22.5.2014, str. 1).“;

3. v točki 31h (Uredba (EU) št. 1094/2010 Evropskega parlamenta in Sveta) se doda naslednje:

„, kakor jo spreminja:

– **32014 L 0051**: Direktiva 2014/51/EU Evropskega parlamenta in Sveta z dne 16. aprila 2014 (UL L 153, 22.5.2014, str. 1).“

Člen 2

Besedilo Direktive 2014/51/EU v islandskem in norveškem jeziku, ki se objavi v Dopolnilu EGP k *Uradnemu listu Evropske unije*, je verodostojno.

Člen 3

Ta sklep začne veljati [...] pod pogojem, da so bila predložena vsa uradna obvestila v skladu s členom 103(1) Sporazuma EGP*.

Člen 4

Ta sklep se objavi v sklopu EGP *Uradnega lista Evropske unije* in Dopolnilu EGP k *Uradnemu listu Evropske unije*.

V Bruslju,

Za Skupni odbor EGP
Predsednik

Sekretarja
Skupnega odbora EGP

* [Navedena ni nobena ustavna zahteva.] [Navedene so ustavne zahteve.]